



Villages Pittoresques

MUNICIPALITÉ DE SAINT-ANDRÉ-D'ARGENTEUIL

10, rue de la Mairie

Saint-André-d'Argenteuil (Québec) J0V 1X0

AVIS D'ÉBULLITION

Date : Le 13 avril 2017

Aux résidents desservis par le réseau d'eau potable :

Municipalité de Saint-André-d'Argenteuil

Nous vous recommandons de faire bouillir l'eau au moins une (1) minute à gros bouillons, avant de la consommer.

Vous devez utiliser de l'eau bouillie ou embouteillée pour les usages suivants :

- **La préparation des breuvages, de jus, de boissons chaudes;**
- **La préparation des biberons et des aliments pour bébé;**
- **Le lavage des fruits et des légumes qui seront mangés crus;**
- **La préparation d'aliments;**
- **La fabrication de glaçons;**
- **Le lavage de dents;**
- **Lors du lavage de la vaisselle, utiliser de l'eau chaude avec du détergent et laisser sécher; pour le lave-vaisselle, le cycle à l'eau chaude assure la désinfection.**

Vous pouvez utiliser l'eau du robinet pour les autres usages qui n'amènent pas d'ingestion d'eau, notamment laver le linge, la prise de douche ou de bain.

Gilbert Ladouceur
Responsable du réseau d'aqueduc



MUNICIPALITÉ DE SAINT-ANDRÉ-D'ARGENTEUIL

10, rue de la Mairie

Saint-André-d'Argenteuil (Québec) J0V 1X0

BOIL WATER ADVISORY

Date : april 13th 2017

To all residents using water from the municipal aqueduct

Municipalité de Saint-André-d'Argenteuil

We recommend that you boil your water from the municipal aqueduct for at least one minute (at full boil), before consumption.

You should also use boiled water or bottled water for the following uses :

- **Preparation of drinks, juices and hot beverages**
- **Preparation of babies bottles, formulas, & foods**
- **Washing fruits and vegetables to be eaten raw**
- **Food preparation**
- **Making ice cubes**
- **Brushing teeth**
- **When hand-washing dishes, use hot water with detergent and leave to dry; when using the dishwasher, the hot-water cycle assures disinfection.**

You can use tap water for other uses which do not result in ingesting the water, such as for laundry, showers and bathing.

Gilbert Ladouceur
Person in charge of the municipal aqueduct